

# كتيب دليل المتقدم بطلب gTLD

## الإصدار النهائي المرتقب

الرجاء ملاحظة أن هذا الإصدار "مقترح" لكتيب دليل مقدم الطلب وغير معتمد ككتيب دليل نهائي من جانب مجلس الإدارة. لا يتعين على مقدمي الطلبات المحتملين الاعتماد على أي التفاصيل المقترحة لبرنامج gTLD الجديد نظراً لخضوع البرنامج لمزيد من المداولات والتنقيح.



١٢ نوفمبر ٢٠١٠



١٢ نوفمبر ٢٠١٠

عزيزي العميل المرتقب،

تعمل ICANN باتجاه رعاية المصلحة العامة وذلك من خلال توفير شبكة إنترنت عالمية وآمنة. وفي إطار مساعيها إلى تنفيذ مهامها الأساسية التي تتمثل في توفير الرؤية الشاملة لنظم المُعرف الفريدة الخاصة بشبكة الإنترنت، تعزز ICANN المنافسة واختيارات المستخدم.

فعند إنشاء ICANN عام ١٩٩٨، اقتصر حيز نطاق (gTLD) النوعي للمستوى الأعلى على ثماني نطاقات مستوى أعلى نوعية. وقد اتسع حيز اسم النطاق إلى ٢٢ نطاق gTLDs فقط، وذلك بعد صولات وجولات لتقديم عدد محدود من نطاقات gTLDs عام ٢٠٠٠ و ٢٠٠٤.

وسيعمل إطلاق برنامج نطاق gTLD الجديد على إتاحة المزيد من الخيارات لمستخدمي الإنترنت، وتمكين الإبداع، واستثارة النشاط الاقتصادي، وخلق فرص عمل جديدة حول العالم.

يعد كتيب دليلالمتقدم النهائيالمقترح بمثابة حجر أساس مميز في تطوير البرنامج. على نحو مماثل للإصدارات السابقة، يقدم الإصدار الحالي معلومات مفصلة حول القواعد، والمتطلبات وعملية تطبيق النطاق النوعي الجديد - للمستوى الأعلى. كتيب الدليل هو نتاج ساعات لا حصر لها من المجهودات المكرسة من قبل مجموعة أصحاب المصالح المتعددة بـ ICANN، والذي يشتمل على دوائر التسجيل، ومأموري التسجيل، وخبراء الملكية الفكرية، وISPs، وأصحاب الأعمال، والحكومات، والكليات غير التجارية مثل الجامعات والمؤسسات غير الربحية، ومستخدمي الإنترنت من الأفراد. في إطار هذه المساعي، تمت دراسة أكثر من ١٠٠٠ تعليق عام، وتجري حاليًا دراسة معايير حماية العلامات التجارية والتخفيف من وطأة السلوك الضار.

ولم يكن لأي منا أن يتوقع ما أصبحت عليه شبكة الإنترنت اليوم. ومع نشر كتيب دليل المتقدم المقترح النهائي، بدأ عصر جديد من الإبداع عبر الشبكة. فهو يقدم مجموعة ثرية من الفرص التي تتمثل في إتاحة المشاركة للمتقدمين ولبلابيين من مستخدمي الإنترنت حول العالم معًا في خلق شبكة إنترنت الغد.

رود بيكستروم "Rod Beckstrom"  
الرئيس والمدير التنفيذي

عالم واحد. شبكة إنترنت واحدة.

# مقدمة

## خلفية برنامج gTLD الجديدة

كانت برامج gTLDs الجديدة في مقدمة جدول أعمال ICANN منذ إنشائها. سيفتح برنامج gTLD الجديد الحيز الاسمي لشبكة الإنترنت على المستوى الأعلى لإثراء التنوع، وتشجيع المنافسة، وتحسين الاستفادة من نطاق DNS.

وحيثًا، تتكون شبكة نطاقات gTLD من ٢١ نطاقًا من النطاقات العامة عالية المستوى و٢٥٥ نطاقًا من نطاقات المواقع عالية المستوى لرمز الدولة والتي تعمل على نماذج مختلفة. وكل واحد من النطاقات لديه "مشغل شركة تسجيل" معين، وفقًا لاتفاق التسجيل بين المشغل (أو الكفيل) ومنظمة (ICANN). ويعد مشغل شركة التسجيل مسؤولًا عن العملية الفنية لنطاق TLD، بما في ذلك جميع الأسماء المسجلة في هذا النطاق. ذاء، ويخدم هذه النطاقات العامة عالية المستوى أكثر من ٩٠٠ من أفراد التسجيل، ممن يتعاملون مع المسجلين لأداء تسجيل أسماء النطاقات والخدمات الأخرى ذات الصلة. سوف يوفر برنامج gTLD الجديدة وسيلة للمشغلين المحتملين للتقدم بطلب للحصول على النطاقات العامة الجديدة، علاوة على وضع خيارات جديدة للمستهلكين في هذا المجال. وعندما يطلق البرنامج جولة الطلب الأولى، تتوقع منظمة ICANN مجموعة متنوعة من طلبات الحصول على النطاقات العامة الجديدة، بما في ذلك أسماء النطاقات الدولية، مما يخلق إمكانات كبيرة لاستخدامات جديدة والاستفادة من مستخدمي الإنترنت في جميع أنحاء العالم.

وتمتد جذور البرنامج بعناية في أعمال مداورات سياسة التطوير من قبل مجتمع منظمة ICANN. وفي أكتوبر ٢٠٠٧، انتهت منظمة دعم الأسماء العامة (GNSO) - وهي إحدى المجموعات التي تقوم بتنسيق السياسة العالمية للإنترنت في منظمة ICANN - من أعمال تطوير السياسة الخاصة بها بخصوص نطاقات gTLD الجديدة، واعتمدت مجموعة تتكون من ١٩ توصية. وقد شارك ممثلون لأصحاب المصلحة - الحكومات والأفراد والمجتمع المدني والدوائر التجارية ودوائر الملكية الفكرية والمجتمع التقني - على نطاق واسع في المناقشات التي استمرت لأكثر من ١٨ شهرًا حول الطلب، ومزايا ومخاطر برامج gTLDs الجديدة، ومعايير الاختيار التي يتعين تطبيقها، وكيفية تخصيص gTLDs، والشروط التعاقدية المطلوبة لسجلات gTLD المستقبلية. وكان قرار مجلس إدارة مديري منظمة ICANN بتبني السياسة التي طورها المجتمع في يونيو ٢٠٠٨ في اجتماع ICANN بمثابة ذروة عملية تطوير السياسة هذه. يمكن العثور على موجز للعملية السياسية والنتائج على <http://gns0.icann.org/issues/new-gtlds>.

تتركز أعمال ICANN حاليًا على تطبيق: إنشاء طلب وعملية تقييم للنطاقات العامة الجديدة التي تتماشى مع توصيات السياسة العامة، وتوفير خارطة طريق واضحة للمتقدمين للوصول إلى التفويض، بما في ذلك موافقة المجلس عليها. وينعكس هذا العمل التنفيذ في مسودات دليل إجراءات التقدم والتي تم إصدارها للتعليق العام، وعلى مستندات توضيحية مما يعرض رؤية دقيقة ومنطقية وراء بعض الاستنتاجات التي تم التوصل إليها بشأن مواضيع محددة. وقد أفضت المدخلات المجتمعية إلى تنقيح مسودة كتيب دليل إجراءات التقدم. وبالمثل، تحدد منظمة ICANN الموارد اللازمة لإطلاق البرنامج وتشغيله بنجاح.

تتاح نسودة كتيب دليل مقدم الطلب للتعليقات المجتمعية والتطبيق المحتمل لتمكين الانتهاء من أعمال تطبيق البرنامج.

للاطلاع على المعلومات الحالية والجدول الزمني والأنشطة ذات الصلة ببرنامج نطاقات gTLD الجديدة، الرجاء الانتقال إلى الموقع <http://www.icann.org/en/topics/new-gtld-program.htm>

# جدول المحتويات

الوحدة الأولى - مقدمة عملية التقدم لنطاقات المستوى الأعلى العامة (gTLD).....	١-١
١-١ زمن دورة الطلب والجدول الزمنية.....	١-١
١-١-١ تواريخ تقديم طلب الاشتراك.....	١-١-١
٢-١ مراحل معالجة الطلب.....	٢-١-١
١-٢-١-١ فترة تقديم الطلب.....	١-٢-١-١
٢-٢-١-١ فحص الاكتمال الإداري.....	٢-٢-١-١
٣-٢-١-١ التقييم المبدئي.....	٣-٢-١-١
٤-٢-١-١ تقديم المعارضة.....	٤-٢-١-١
٥-٢-١-١ التعليق العام.....	٥-٢-١-١
٦-٢-١-١ التقييم الموسع.....	٦-٢-١-١
٧-١٢-١ حل النزاع.....	٧-١٢-١
٨-٢-١-١ التنافس على السلسلة.....	٨-٢-١-١
٩-٢-١-١ الانتقال إلى مرحلة التفويض.....	٩-٢-١-١
١١-١ الجداول الزمنية لدورة الحياة.....	٣-١-١
٤-١-١ فترات النشر.....	٤-١-١
٥-١-١ نموذج سيناريوهات الطلب.....	٥-١-١
٦-١-١ الجولات التالية لطلب الاشتراك.....	٦-١-١
٢-١ معلومات خاصة بجميع مقدمي الطلبات.....	٢-١
١-٢-١ الأهلية.....	١-٢-١
٢-٢-١ الوثائق المطلوبة.....	٢-٢-١
٣-٢-١ التخصيص القائم على المجتمع.....	٣-٢-١
١-٣-٢-١ التعريفات.....	١-٣-٢-١
٢-٣-٢-١ مقتضيات تخصيص الطلب.....	٢-٣-٢-١
٣-٣-٢-١ تغييرات تخصيص الطلب.....	٣-٣-٢-١
٤-٢-١ إشعار بشأن قضايا القبول التقني.....	٤-٢-١
٥-٢-١ إشعار بشأن تفويضات TLD.....	٥-٢-١
٦-٢-١ البنود والشروط.....	٦-٢-١
٧-٢-١ إشعار تغيير المعلومات.....	٧-٢-١
٨-٢-١ الدلالة التطوعية للمناطق ذات الإجراءات الأمنية المشددة.....	٨-٢-١
٩-٢-١ الأمان والاستقرار.....	٩-٢-١

٣-١	معلومات خاصة بمقدمي طلبات أسماء النطاقات الدولية	٢٥-١
١-٣-١	المتطلبات المحددة لـ IDN	٢٦-١
١-٣-٢	جداول IDN	٢٧-١
١-٣-٣	النطاقات عالية المستوى ذات IDN المتنوعة	٢٩-١
٤-١	تقديم الطلب	٣٠-١
١-٤-١	الوصول إلى نظام تقديم طلبات اشتراك TLD	٣١-١
١-٤-١-١	١-١ تسجيل المستخدم	٢٩-١
١-٤-١-٢	٢-١ نموذج الطلب	٣٢-١
٢-٤-١	دعم مقدم الطلب	٣٥-١
٣-٤-١	عملية النسخ الاحتياطي للطلب	٣٥-١
٥-١	الرسوم والمدفوعات	٣٥-١
١-٥-١	رسم تقييم نطاقات gTLD	٣٥-١
٢-٥-١	الرسوم المطلوبة في بعض الحالات	٣٧-١
٣-٥-١	طرق السداد	٣٩-١
٤-٥-١	طلب تحويل من	٣٩-١
٦-١	الأسئلة المتعلقة بدليل مقدم الطلب هذا	٣٩-١
الوحدة الثانية - إجراءات التقييم		
١-٢	فحص الخلفية	١-٢
١.١.٢	التفوق العام في الأعمال والتاريخ الجنائي	٢-٢
٢.١.٢	تاريخ القرصنة الإلكترونية	٣-٢
٢-٢	التقييم المبدئي	٣-٢
١-٢-٢	عمليات المراجعة الخاصة بالسلسلة	٣-٢
١-١-٢-٢	مراجعة تشابه السلسلة	٤-٢
٢-١-٢-٢	الأسماء المحجوزة	٨-٢
٣-١-٢-٢	مراجعة استقرار DNS	٩-٢
٤-١-٢-٢	الأسماء الجغرافية	١٣-٢
٢-٢-٢	عمليات المراجعة الخاصة بمقدم الطلب	١٨-٢
١-٢-٢-٢	المراجعة الفنية/التشغيلية	١٩-٢
٢-٢-٢-٢	المراجعة المالية	١٩-٢
٣-٢-٢-٢	تقييم المنهج	١٩-٢
٣-٢-٢	مراجعة خدمات السجل	٢٠-٢
١.٣.٢.٢	التعريفات	٢٠-٢
٢.٣.٢.٢	خدمات الدين	٢١-٢
٣.٣.٢.٢	محتويات منطقة TLD	٢٢-٢
٤.٣.٢.٢	المنهج	٢٢-٢

٢٣-٢	..... سحب مقدم الطلب للطلب	٤-٢-٢
٢٣-٢	..... التقييم الموسع	٣-٢
٢٤-٢	..... التقييم الموسع للأسماء الجغرافية	١-٣-٢
٢٤-٢	..... التقييم الفني والتشغيلي أو المالي الموسع	٢-٣-٢
٢٥-٢	..... التقييم الموسع لخدمات التسجيل	٣-٣-٢
٢٥-٢	..... الأطراف المشتركة في التقييم	٤-٢
٢٦-٢	..... الهيئات ودورها	١-٤-٢
٢٧-٢	..... عملية اختيار الهيئة	٢-٤-٢
٢٧-٢	..... مدونة المبادئ التوجيهية للسلوك بالنسبة لأعضاء الاستشاريين	٣-٤-٢
٢٩-٢	..... ١. ٣. ٤. ٢ إرشادات تضارب المصالح لأعضاء الاستشاريين	
٣١-٢	..... ٢. ٣. ٤. ٢ قانون المخالفات السلوكية	
٣١-٢	..... قنوات الاتصال	٤-٤-٢
١-٣	..... الوحدة الثالثة - إجراءات فض المنازعات	
١-٣	..... الغرض من عملية فض النزاعات ونظرة عامة عليها	١-٣
١-٣	..... أسس المعارضة	١-١-٣
٢-٣	..... حق المعارضة	٢-١-٣
٢-٣	..... ١-٢-١-٣ معارضة السلسلة المثيرة للارتباك	
٣-٣	..... ٢-٢-١-٣ معارضة الحقوق القانونية	
٣-٣	..... ٣-٢-١-٣ [المصلحة العامة المحدودة]	
٥-٣	..... ٤-٢-١-٣ معارضة المجتمع	
٦-٣	..... ٣-١-٣ مزودو خدمة فض النزاعات	
٦-٣	..... ٤-١-٣ الخيارات في حالة تقديم معارضة	
٧-٣	..... ٥-١-٣ المعارض المستقل	
٨-٣	..... ٢-٣ إجراءات التقديم	
٩-٣	..... ١-٢-٣ إجراءات تقديم المعارضة	
١٠-٣	..... ٢-٢-٣ رسوم التقدم بمعارضة	
١٠-٣	..... ٣-٢-٣ إجراءات إرسال الرد	
١١-٣	..... ٤-٢-٣ رسوم إرسال الرد	
١١-٣	..... ٣-٣ نظرة عامة على عملية معالجة المعارضة	
١١-٣	..... ١-٣-٣ المراجعة الإدارية	
١٢-٣	..... ٢-٣-٣ دمج المعارضات	
١٢-٣	..... ٣-٣-٣ الوساطة	
١٣-٣	..... ٤-٣-٣ اختيار الهيئات الاستشارية الخبيرة	
١٣-٣	..... ٥-٣-٣ الأحكام	

١٣-٣	القرار النهائي للخبراء	٦-٣-٣
١٤-٣	تكاليف فض النزاع	٧-٣-٣
١٥-٣	قواعد (معايير) فض النزاعات	٤-٣
١٥-٣	معارضة السلسلة المثيرة للارتباك	١-٤-٣
١٥-٣	معارضة الحقوق القانونية	٢-٤-٣
١٧-٣	[المصلحة العامة المحدودة]	٣-٤-٣
١٩-٣	معارضة المجتمع	٤-٤-٣
الوحدة الرابعة - التنافس على السلاسل		
١-٤	التنافس على السلاسل	١-٤
١-٤	تعريف مجموعات التنافس	١-١-٤
٤-٤	أثر إجراءات فض المنازعات الخاصة بحالة ارتباك السلاسل	٢-١-٤
٥-٤	الحل الذاتي للتنافس على السلاسل	٣-١-٤
٥-٤	النتائج المحتملة لحل التنافس	٤-١-٤
٦-٤	تقييم أولوية المجتمع	٢-٤
٦-٤	صلاحية تقييم أولوية المجتمع	١-٢-٤
٧-٤	إجراءات تقييم أولوية المجتمع	٢-٢-٤
٨-٤	معايير تقييم أولوية المجتمع	٣-٢-٤
١٨-٤	المزاد العلني: آلية الملاذ الأخير	٣-٤
١٩-٤	إجراءات المزاد	١-٣-٤
٢٤-٤	العملة	١-١-٣-٤
٢٤-٤	الرسوم	٢-١-٣-٤
٢٤-٤	مدفوعات العرض الفائز	٢-٣-٤
٢٥-٤	إجراءات ما بعد التخلف	٣-٣-٤
٢٦-٤	حل التنافس وتنفيذ العقد	٤-٤
الوحدة الخامسة - الانتقال إلى مرحلة التفويض		
١-٥	اتفاقية التسجيل	١-٥
٣-٥	اختبار ما قبل التفويض	٢-٥

٣-٥	إجراءات الاختبار	١-٢-٥
٤-٥	عناصر الاختبار: ٢.٢.٥ البنية التحتية لـ DNS	٢-٢-٥
٦-٥	عناصر الاختبار: نظم التسجيل	٣-٢-٥
٩-٥	عملية التفويض	٣-٥
٩-٥	العمليات المستمرة	٤-٥
٩-٥	ما المتوقع من مشغل شركة التسجيل	١-٤-٥
١٤-٥	ما المتوقع من منظمة ICANN	٢-٤-٥
١-٦	الوحدة السادسة - الأحكام والشروط المتعلقة بتخصيص نطاقات المستوى الأعلى	